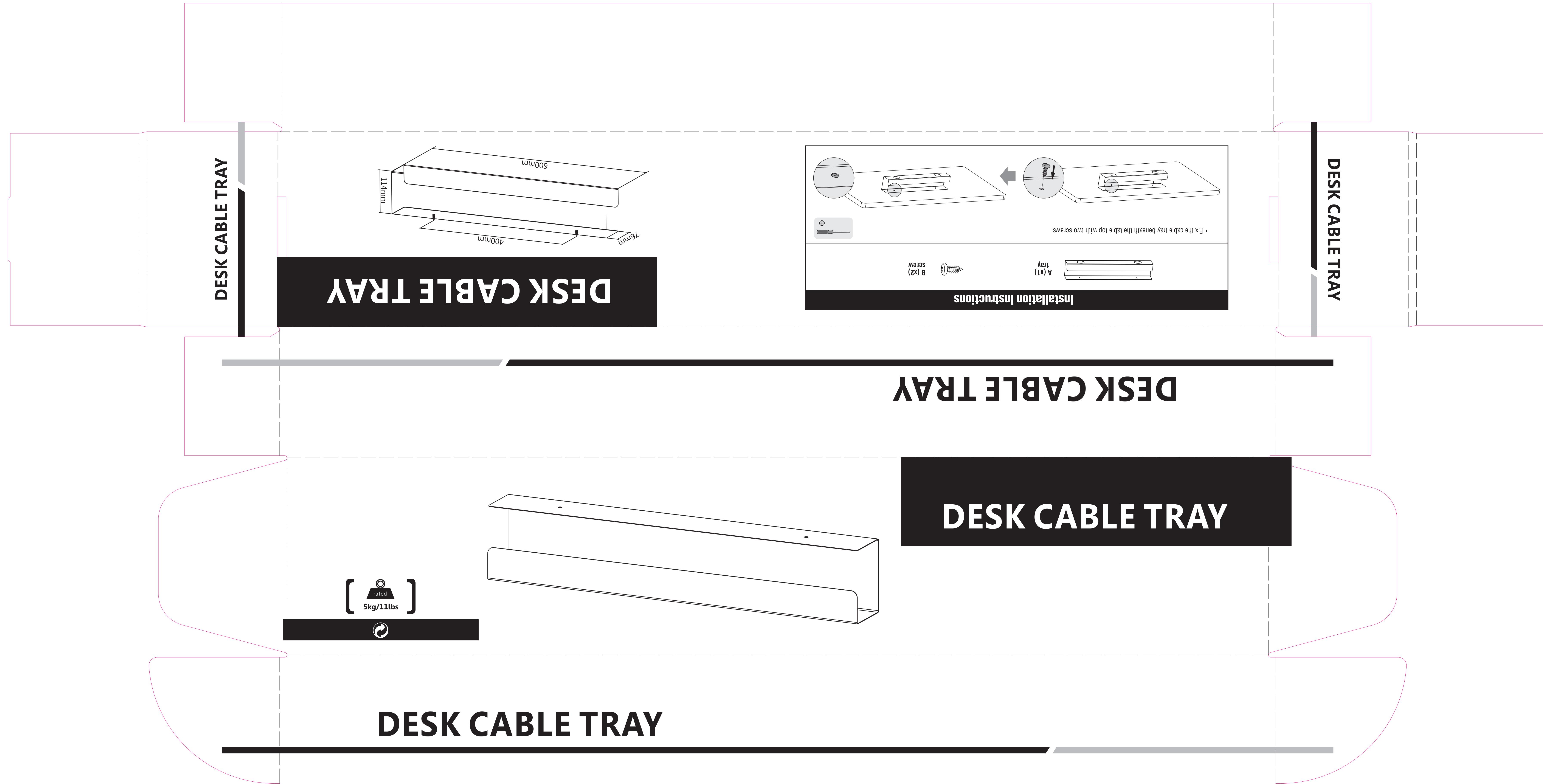


brown corrugated box
615x120x80mm





IMPORTANT:

- Failure to read, thoroughly understand, and follow all instructions can result in serious personal injury, damage to equipment, or voiding of factory warranty.
- INSTRUCTIONS OF SAFETY AND WARNINGS:**
- Make sure that the mounting surface is strong enough to handle a mounted product and equipment.
 - **DO NOT EXCEED THE MAXIMUM LISTED WEIGHT CAPACITY.**
 - Always use an assistant or a mechanical lifting device to safely lift and position heavy products.
 - Tighten screws firmly, but do not over tighten. Over tightening can cause product damage that greatly reduces the holding power.
 - Keep a clear area and distance from moving parts when using the product.
 - Do not use this product for any purpose not explicitly specified by the manufacturer.
 - This product is not intended for use on children.
 - Any attempts to reconstruct the construction aren't allowed.
 - This product may contain small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep children away unless the product is intended for their use and all instructions and manual are fully reviewed and understood by them.
 - Check that the product is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

Should you ever have any questions or feel you require help please contact your place of purchase for assistance.



IMPORTANT:

Le non-respect de toutes les instructions peut entraîner des blessures graves, des dommages à l'équipement ou l'annulation de la garantie de l'usine.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ ET AVERTISSEMENTS:

- S'assurer que la surface de montage est suffisamment solide pour supporter le produit et l'équipement.
- **N'EXCÉDEZ PAS LA CAPACITÉ NOMINALE MAXIMALE MENTIONNÉE.**
- Toujours utiliser un assistant ou un dispositif de levage mécanique pour soulever et positionner en toute sécurité les produits lourds.
- Serrer les vis fermement, mais sans trop serrer. Un serrage excessif peut endommager le produit et réduire considérablement sa capacité de maintien.
- Lors de l'utilisation du produit, garder une zone dégagée et une distance suffisante par rapport aux pièces mobiles.
- Ne pas utiliser ce produit à d'autres fins si que celles spécifiées par fabricant.
- Ce produit est destiné à être utilisé dans un environnement intérieur.
- Toute tentative de reconstruction du cadre n'est pas autorisée.
- Ce produit peut contenir de petites pièces susceptibles de présenter un risque d'étouffement en cas d'ingestion. Tenez les enfants éloignés du produit, à moins que celui-ci ne soit destiné à leur usage et que toutes les instructions et manuels soient entièrement examinés et compris par eux.
- Vérifier à intervalles réguliers (au moins tous les trois mois) que le produit est sécurisé et peut être utilisé en toute sécurité.

Si vous avez des questions ou besoin d'aide, n'hésitez pas à contacter le magasin où vous avez effectué votre achat pour obtenir de l'aide.



WICHTIG:

E kann zu schweren Verletzungen, Schäden am Gerät oder zum Erlöschen der Werksgarantie kommen, wenn Sie nicht alle Anweisungen lesen, verstehen und befolgen.

SICHERHEITS- UND WARNSHINWEISE:

- Stellen Sie sicher, dass die Montagefläche stabil genug ist, um das montierte Produkt und die Ausrüstung zu tragen.
- **DIE EINGESEBENE MAXIMALE GEWICHTSKAPAZITÄT DARF NICHT ÜBERSCHRITTEN WERDEN.**
- Schwere Produkte dürfen aus Sicherheitsgründen nur mit Hilfe einer Hilfsspanner oder einer mechanischen Hebevorrichtung angehoben und positioniert werden.
- Ziehen Sie die Schrauben fest, aber nicht übermäßig fest an. Ein übermäßiges Anziehen kann die Produkt beschädigen und die Haltelastizität stark verringern.
- Halten Sie bei der Verwendung des Produktes einen Sicherheitsabstand von beweglichen Teilen ein.
- Verwenden Sie dieses Produkt nur für den von hersteller ausdrücklich angegebenen Zweck.
- Dieses Produkt ist ausschließlich für den Gebrauch in Innenräumen vorgesehen.
- Es ist nicht erlaubt, die Konstruktion zu rekonstruieren.
- Dieses Produkt enthält möglicherweise Kleinteile, die eine Erstickungsgefahr darstellen können, wenn sie verschluckt werden. Halten Sie Kinder fern, außer wenn das Produkt für sie geeignet ist und sie alle Anweisungen und Handbücher vollständig gelesen und verstanden haben.
- Überprüfen Sie in regelmäßigen Abständen (mindestens alle drei Monate) auf seine Sicherheit und Gebrauchstauglichkeit,

Falls Sie Fragen haben oder Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte an die Stelle, bei der Sie das Produkt gekauft haben.



IMPORTANTE:

Si se leen, se comprenden a fondo y se siguen todas las instrucciones, se pueden producir lesiones personales graves, daños al equipo o la anulación de la garantía de fábrica.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD / ADVERTENCIAS:

- Asegúrese de que la superficie de montaje sea lo suficientemente fuerte como para soportar el producto y el equipo montados.
- **NO EXCEDA LA CAPACIDAD DE CARGA MÁXIMA INDICADA.**
- Utilice siempre un asistente o un dispositivo mecánico de elevación para levantar y colocar en su lugar los productos pesados.
- Apriete los tornillos con firmeza, pero no lo haga en exceso. Un apriete excesivo puede provocar daños en el producto que reduzcan en gran medida su capacidad de sujeción.
- Mantenga una zona despejada y una distancia de las piezas móviles cuando utilice el producto.
- No utilice este producto para ningún otro propósito que no sea el específicamente especificado por el fabricante.
- Este producto está destinado a ser utilizado únicamente en interiores.
- No se permite ningún intento de reconstruir la construcción.
- Este producto puede contener piezas pequeñas que pueden suponer un peligro de asfixia si se ingeren. Mantenga a los niños alejados a menos que el producto esté destinado a su uso y todas las instrucciones y manuales hayan sido revisados y comprendidos por ellos.
- Compruebe periódicamente (al menos cada tres meses) que el producto es seguro y se puede utilizar.

Si tiene alguna duda o crea que necesita ayuda, póngase en contacto con su lugar de compra para que le ayuden.



IMPORTANTE:

É extremamente importante ler, compreender na íntegra e seguir todas as instruções. Qualquer falha em seguir estes passos pode resultar em sérios ferimentos, danos no equipamento e anulação da garantia.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA E AVISOS:

- Certifique-se de que a superfície de montagem é suficientemente forte para suportar o produto e o equipamento montados.
- **NÃO EXCEDA A CAPACIDADE MÁXIMA DE PESO INDICADA.**
- Utilize sempre um assistente ou dispositivo de elevação mecânica de elevação para levantar e colocar no lugar quaisquer produtos pesados de modo seguro.
- Aperte os parafusos com firmeza, mas sem os apertar demasiado. Quando apertados em demasiada, são causados danos que reduzem significativamente a capacidade de fixação.
- Ao utilizar o produto, mantenha uma área livre de objetos e distância de quaisquer peças móveis.
- Não use este produto para uma finalidade diferente daquela explicitamente especificada pelo fabricante.
- Este produto é destinado a ser utilizado exclusivamente em interiores.
- Não é permitida nenhuma tentativa de reconstruir a estrutura.
- Este produto pode conter peças pequenas que constituem perigo de asfixia, se colocadas na boca. Mantenha as crianças afastadas do produto, a menos que este se destine às mesmas e que todas as instruções e manuais sejam totalmente analisados e compreendidos por elas.

• Verifique com alguma regularidade se o produto se mantém seguro para ser utilizado (pelo menos de três em três meses).

Caso tenha alguma dúvida ou que precise de ajuda, entre em contacto com o local onde efetuou a compra para obter ajuda.

ВАЖНО:

Невнимательное ознакомление со всеми инструкциями и их несоблюдение может привести к серьезным травмам, повреждению оборудования или прекращению действия заводской гарантии.

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:

- Убедитесь, что монтажная поверхность достаточно прочна, чтобы выдержать монтируемое изделие и оборудование.
- Не применяйте изделие для перевозки грузов на **ДОЛГОСТИЛЬНЫЙ ВЕС**.
- Для безопасного подъема и надлежащего размещения тяжелых изделий обязательно обращайтесь за помощью или используйтесь грузоподъемными механизмами.
- Винты следует затягивать плотно, но не перегибая их. Перегибание может привести к повреждению изделия, что значительно ухудшит прочность крепления.
- Держитесь на достаточно безопасном расстоянии от движущихся частей изделия при его использовании.
- Не используйте изделие для какой-либо цели, явно не оговоренной компанией производителем.
- Данное изделие предназначено для использования только в помещениях.
- Любые попытки изменить конструкцию запрещены.
- Данное изделие может содержать мелкие детали, которые могут стать причиной удушения при попадании в дыхательные пути. Не подпускайте детей к изделию, если оно не предназначено для использования ими или если они полностью не ознакомлены с инструкциями и указаниями по эксплуатации и не понимают их.
- Необходимо регулярно проверять (как минимум, раз в три месяца), что изделие зафиксировано и его использование безопасно.

Если у вас возникнут вопросы или вам потребуется помощь, свяжитесь с продавцом, у которого вы приобрели изделие.

هذا إن عدم احترام الملاحظات و عدم قيامها بـ يؤدي إلى التعرض للإصابات جسدية خطيرة أو تلف المعدات أو إلقاء حتفاً.

نحوه العلاجية والاحتياطات:

- أعرض على أي يدوك سلطنت قفيما يمكى لحمل المنتج عليه والمعدات.
- احتفظ على جميع الملاحظات و المعدات.

هذا إن عدم احترام الملاحظات و عدم قيامها بـ يؤدي إلى التعرض للإصابات جسدية خطيرة أو تلف المعدات أو إلقاء حتفاً.

غير مسموح بأي ممارسة لأجزاء احادية من الأجهزة.

أظهره، وبعد أن تم حفظه على طلاقه، لا يجوز فتحه في حدود احتفاف في حال احتفاف في حال احتفاف على طلاقه.

تأكد من أن المونتاج والصيانة والمستخدام وذلك على طلاقه.

إذا كانت لديك أي أسئلة أو كنت ترغب في طلب المساعدة، يرجى التواصل مع العكل الذي اشتريته منه ذلك وذلك وإن أهل المساعدة.

重要事項:

- すべての指示を読み、完全に理解し、従わないと、機器が損傷したり、機器が壊れたり、保証が無効になったりする可能性があります。

安全性・警告の説明:

- 取扱い面けは取り付けられた製品や機器を取り扱うのに十分な強度があることを確認してくだくください。
- 記載されている最大重量を超えないようにしてください。
- 重い製品を安全に持ち上げて配置するには、常にアシスタントまたは機械式持ち上げ装置を使用してください。
- ネジはしっかりと締めます。締めすぎないでください。締めすぎると製品が損傷し、保持力が大幅に低下する可能性があります。
- 製品を使用する場所では、障壁がないから、可動部品から適切な距離を保つ必要があります。
- 製品が元通りに指定している目的でのみ本製品を使用しないでください。
- 本製品は屋外での使用のための目的とするとしています。
- 評議院などは構造を変更しないでください。
- この製品を安全な状態で保管するための手順について詳しく説明します。
- この製品を安全な状態で保管するための手順について詳しく説明します。
- 仔供たちを遠ざけてください。子供たちは自分でこの製品に設計されており、このマニュアルを完全に理解していない限り、子供たちはこの製品を全く使わないでください。
- 製品が安全に使用できることを定期的に（少なくとも3ヶ月ごとに）確認してください。

ご不明な点がある場合やサポートが必要な場合は、購入先にお問い合わせください。

중요 주의사항:

- 모든 지침을 읽고 절차를 따를 수 있을 만큼 정직면이 든한지 확인하십시오.
- 표기된 최대 중량을 초과하지 않도록 하십시오.

모든 지침이나 기계적 튜닝 장치를 사용하여 무게를 안전하게 들이 옮기고 위치를 잡습니다.

나사를 단단히 조이거나 과도 조이지 마십시오. 과도하게 조이면 제품이 파손되어 유지력이 크게 저하될 수 있습니다.

제품을 사용하는 때는 움직이는 부품과 일정한 거리를 두고 사용하십시오.

제품을 제작하거나 명시적으로 표기하지 않은 용도로 이 제품을 사용하지 마세요.

제품은 실내 전용 제품입니다.

제품은 원래 설계된 대로 사용하는 경우 위험성이 있는 작은 아이템이 험주할 수 있습니다. 제품이 어린이의 사용을 위한 것이 아니거나 어린이가 모든 지침과 설명서를 완전히 이해한 경우를 제외하고, 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

제품의 안전성을 정기(최소 3개월에 한 번)으로 확인합니다.

질문이 있거나 도움이 필요하신 경우 구입처에 문의하여 도움을 받으십시오.

重要:

請在裝設前仔細閱讀本手冊至完全理解。任何不遵守本手冊的操作可能會導致嚴重的人身傷害、產品損壞、或違反保修條款。

安全提示与警告:

- 請確保安裝表面足以支撑所安裝的產品和設備。
- 請勿超過所提供的最大的承重重量。
- 請勿有人為地操作或使用輔助工具安裝產品。
- 應避免接觸。
- 應將產品用區域隔離障礙物，並與產品活動部分保持適當距離。
- 請將此產品用於製造商明確指定以外的其他目的。
- 儘量室內使用。
- 請勿擅自修改產品結構。
- 此產品包含若吞咽可能引致窒息危險的小部件。請遠離兒童。除產品本身為兒童設計，且其已完全理解本手冊後，兒童方能使用本產品。
- 請定期檢查產品是否安全可用（至少每三個月）。

若您有任何疑問或需要任何幫助，請聯繫當地經銷商。